

CANDY

Instruction Manual

Microwave Oven CMW 700 M

ATTENTION!
CAUTION: READ THE INSTRUCTIONS
BEFORE USING THE OVEN. THE OVEN IS DESIGNED TO
OPERATE AT THE RISK OF ELECTRICAL SHOCK. DO NOT
TOUCH THE INTERIOR OF THE OVEN OR THE HIGH VOLTAGE
PARTS OF THE OVEN.



AR46

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Мы поздравляем Вас с удачным выбором!
Вы стали обладателем продукции фирмы SANDY, которая отличается прогрессивным дизайном и хорошим качеством исполнения.

Мы надеемся, что наша продукция станет Вашим спутником на долгие годы.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:

Не располагайте аппарат вблизи источников тепла, таких как радиаторы отопления, газовые плиты, электрообогреватели, или же в местах, подверженных воздействию прямых солнечных лучей, чрезмерной пыли, механической вибрации или ударных нагрузок. Обеспечьте надлежащую воздушную вентиляцию для предотвращения перегрева аппарата изнутри. Ничем не накрывайте аппарат.

Для отсоединения сетевого шнура потяните его за штекер.

Никогда не тяните за сам шнур.

Не допускайте попадания внутрь аппарата воды и иных жидкостей

После транспортировки в условиях пониженных температур не включайте аппарат в сеть ранее двух часов его нахождения в теплом помещении.

Не используйте химически активные жидкости (бензин, керосин, спирт, различные растворители) для протирки корпуса аппарата.

ВНИМАНИЕ!

ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ОПАСНОСТИ ВОСПЛАМЕНЕНИЯ ИЛИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ПОДВЕРГАЙТЕ АППАРАТ ВОЗДЕЙСТВИЮ ДОЖДЯ ИЛИ ВЛАГИ. ВО ИЗБЕЖАНИЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО УДАРА НЕ ПЫТАЙТЕСЬ САМОСТОЯТЕЛЬНО ВСКРЫВАТЬ КОРПУС. ОБРАЩАЙТЕСЬ ЗА ОБСЛУЖИВАНИЕМ ТОЛЬКО К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СПЕЦИАЛИСТУ.

1. Перед установкой и эксплуатацией данной микроволновой печи внимательно ПРОЧИТАЙТЕ данную инструкцию.
2. Запишите в строке, приведенной ниже (SERIAL NO.), серийный номер микроволновой печи, приведенный на задней панели печи, и сохраните инструкцию для дальнейшего использования.
СЕРИЙНЫЙ НОМЕР: _____
Заполните и верните поставляемый в комплекте гарантийный талон.

ОГЛАВЛЕНИЕ

- Как избежать облучения СВЧ волнами
- Технические данные
- Устранение неисправностей
- Установка
- Заземление
- Помехи
- Меры предосторожности
- Принципы приготовления с помощью СВЧ волн
- Принципы выбора посуды
- Описание
- Панель управления
- Использование
- Уход и очистка

КАК ИЗБЕЖАТЬ ОБЛУЧЕНИЯ СВЧ ВОЛНАМИ

- (a) Не пытайтесь использовать данную печь при открытой дверце, потому что в этом случае Вы можете попасть под вредное облучение СВЧ волнами. Очень важно следить за целостностью защелок дверцы.
- (b) Не помещайте никаких предметов лицевой поверхностью печи и дверцей. Не допускайте скопления грязи и чистящих средств на уплотнениях дверцы.
- (c) Не пользуйтесь печью, если она повреждена. Особенно важно, чтобы дверца закрывалась хорошо, и чтобы не были повреждены:
- (1) Дверца (погнутость)
 - (2) Петли и защелки (поломка или разболтаность)
 - (3) Уплотнения и уплотняющие поверхности дверцы
- (d) Ремонтом дверцы должны заниматься только квалифицированные специалисты.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потребляемая мощность	230 В, 50 Гц, 1200 Вт
Выходная мощность	700 Вт
Частота излучения	2450 МГц
Внешние размеры	295 x 458 x 357 мм
Размеры внутреннего пространства	206 x 300 x 284 мм
Объем печи	17 литров
Система	вращающийся столик (диаметр 270 мм)
Вес	Прибл. 13,7 кг

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Если печь не работает:

- A) Убедитесь, что печь надежно подсоединена к сети. Если печь подсоединена ненадежно, отсоедините печь от сети, подождите 10 сек. и снова подсоедините к сети, как можно плотнее.
 - B) Проверьте, не перегорел ли предохранитель или распределительный щит. Если эти компоненты не обнаруживают признаков поломки, подключите к сетевой розетке, для проверки, другое устройство.
 - C) Убедитесь, что панель управления запрограммирована правильно и что таймер настроен.
 - D) Убедитесь, что система защелок обеспечивает плотное закрытие дверцы. Если дверца закрыта неплотно, печь не включится.
- ЕСЛИ НИ ОДНА ИЗ ВЫШЕОПИСАННЫХ МЕР НЕ ПОМОЖЕТ, ОБРАТИТЕСЬ В СЛУЖБУ СЕРВИСА. НЕ ПЫТАЙТЕСЬ ОБСЛУЖИВАТЬ ИЛИ РЕМОНТИРОВАТЬ ПЕЧЬ САМОСТОЯТЕЛЬНО.

УСТАНОВКА

1. Убедитесь, что из печи удалены все упаковочные материалы.
2. Проверьте печь на наличие дефектов, например деформации или перекоса дверцы, повреждения уплотнений или уплотнительных поверхностей дверцы, поломки или разбалтывания петель или защелок дверцы, а также вмятин на внутренних стенках печи. При обнаружении дефектов, не включайте печь и обратитесь в службу сервиса.
3. Установите печь на плоскую, устойчивую поверхность, способную выдержать вес печи и самой массивной порции пищи, какая может быть приготовлена в ней.
4. Берегите устройство от тепла, сырости или повышенной влажности, а также легковоспламеняющихся и взрывчатых материалов.
5. Нормальная работа печи невозможна без достаточной вентиляции. Оставьте зазор 20 см. над верхней панелью печи, 10 см. позади печи и по 5 см. с боков. Не накрывайте и не загораживайте вентиляционные отверстия печи. Не убирайте ножку.
6. Не используйте печь без стеклянного поворотного стола, подставки и вала.
7. Убедитесь, что сетевой кабель цел и что он не протянут под печью или над нагревыми поверхностями или поверхностями с острыми краями.
8. Розетка, к которой подключена печь, должна быть легко доступна, чтобы в случае аварии печь можно было быстро отключить.
9. Не используйте печь вне помещения.

ЗАЗЕМЛЕНИЕ

Данное устройство должно быть заземлено. Его сетевой кабель снабжен заземляющим проводом, а вилка кабеля заземляющим контактом. Устройство необходимо подсоединять к хорошо заземленной розетке. В случае короткого замыкания, заземление снижает риск поражения эл. током, отводя ток. Рекомендуется подключить печь к отдельной, предназначенной только для нее, розетке. Использование источника высокого напряжения опасно и может вызвать возгорание или иную аварию, которая вызовет поломку печи.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Неправильное использование заземления грозит поражением эл. током

Примечания:

1. При возникновении вопросов связанных с выполнением заземления и электрических соединений, обратитесь в службу сервиса.
2. Ни производитель, ни фирма, продавшая Вам устройство, не несут ответственности за ущерб здоровью или имуществу, причиной которого стало неисполнение указаний по выполнению электрических соединений.

Провода сетевого кабеля имеют следующую цветовую кодировку:

Зелено-желтый = ЗЕМЛЯ

Синий = Нулевой

Коричневый = ФАЗА

РАДИОПОМЕХИ

1. Работающая СВЧ печь может вызывать помехи в работе радио, телевизора и иного подобного оборудования.
2. Влияние помех может быть снижено или полностью устранено благодаря принятию следующих мер:
 - a. Очистка дверцы и уплотняющих поверхностей печи.
 - b. Переориентация антенны радио или телевизора.
 - c. Переместите печь отнительно радио или телевизора
 - d. Уберите печь подальше от радио или телевизора
 - e. Подсоедините печь и устройство, помехи в работе которого она вызывает, к разным розеткам.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При пользовании электрическими устройствами необходимо соблюдать следующие основные меры предосторожности:

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Чтобы снизить риск ожога, поражения эл. током, возгорания, травмы или облучения СВЧ излучением:

1. Перед тем как начать использование устройства внимательно прочтите все руководство.
2. Используйте устройство только для тех целей, для каких оно предназначено, и только в строгом соответствии с данным руководством. Не используйте в данном устройстве корродирующие химические вещества или пары. Данная печь предназначена для разогрева, приготовления и подсушивания пищи. Она не должна использоваться в промышленных и лабораторных условиях.
3. Не пользуйтесь пустой печью.
4. Не пользуйтесь печью, если поврежден сетевой кабель или вилка, если печь не работает, если она повреждена или падала.
5. Как и в случае с другими электрическими устройствами, не допускайте использования печи детьми без присмотра.
6. Чтобы снизить риск возникновения огня в печи:
 - a. При нагревании пищи в пластиковых или бумажных контейнерах, как можно чаще контролируйте ситуацию внутри печи.
 - b. Перед тем как помещать пластиковые или бумажные пакеты в печь, уберите с них проволочные крепления.
 - c. Заметив внутри печи дым, отключите устройство от сети или выключите, не открывая при этом дверцу, чтобы избежать возникновения возгорания.
 - d. Не используйте нишу печи как полку для хранения. Не оставляйте в выключенной печи, изделия из бумаги, посуду или пищу.
7. Не нагревайте жидкости и пищу в плотной закрытых контейнерах, потому что это грозит взрывом.
8. Нагревание напитков в СВЧ печи может привести к отложенному бурному их закипанию, поэтому будьте осторожны в обращении с контейнером.
9. Не используйте печь для жарки. Горячее масло может повредить части печи и посуду и даже вызвать ожоги.

10. Не готовьте в печи яйца в скорлупе, потому что это грозит взрывом.

11. Продукты с толстой шкуркой, такие как картофель, целая тыква, кабачок и т.п., яблоки, каштаны, перед началом приготовления протыкайте.

12. Во избежание ожогов необходимо встряхивать бутылочки и баночки с детским питанием, а также проверять их температуру, перед тем как дать их ребенку.

13. Посуда в процессе приготовления может нагреваться от пищи. Для извлечения посуды из печи могут понадобиться рукавицы.

14. Необходимо проверять посуду на пригодность к использованию в СВЧ печи.

Как проверить посуду:

Поставьте пустую посуду в печь, и включите печь на макс. мощность на 60 сек. Если посуда сильно нагрелась, она непригодна для использования в СВЧ печи.

15. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Опасно для любого иного человека кроме опытного специалиста выполнять любые работы по обслуживанию и ремонту печи, которые связаны с демонтажом стенок печи, защищающих от СВЧ излучения.

ПРИНЦИПЫ ПРИГОТОВЛЕНИЯ С ПОМОЩЬЮ СВЧ ВОЛН

1. Будьте осторожны при размещении пищи в печи. Более толстые участки продуктов должны располагаться ближе к краю посуды.
2. Правильно выбирайте время приготовления. Задавайте минимальное указанное время приготовления, затем, по мере надобности, добавляйте время. Сильно переваренная пища может задымиться ил загореться.
3. Прикрывайте пищу. Это позволит избежать брызг и обеспечивает равномерность приготовления.
4. Один раз за время приготовления, чтобы ускорить его, переверните пищу, такую как цыпленок или гамбургеры. Большие порции, такие как жаркое, переворачивайте не меньше одного раза
5. Во время приготовления такой пищи как фрикадельки, перемещайте ее сверху вниз и из центра блюда к краю.

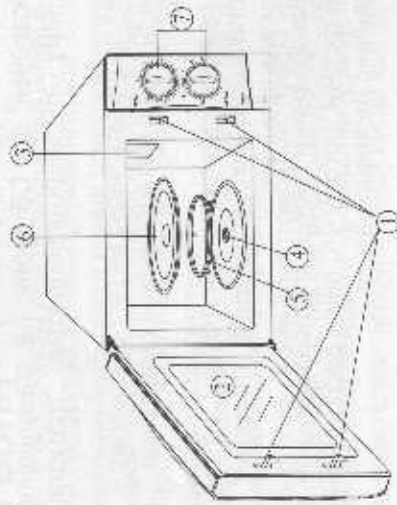
ПРИНЦИПЫ ВЫБОРА ПОСУДЫ

1. Идеальным материалом для посуды применяемой в СВЧ печи является тот, который "прозрачен" для СВЧ волн, т.е. совершенно их не поглощает, благодаря чему СВЧ энергия полностью тратится на приготовление пищи.
2. СВЧ излучение не может проникать через металлы, поэтому металлическая посуда или блюда с металлической окантовкой использоваться не должны.
3. Не используйте в СВЧ режиме изделия из макулатуры, потому что в них могут оказаться металлические микровключения, что грозит возникновением искр и/или возгоранием.
4. Предпочтительней использовать посуду круглой/овальной, а не квадратной/продолговатой формы, потому что пища расположенная ближе к углам имеет тенденцию перевариваться.

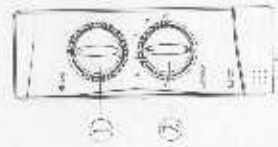
Нижеприведенная таблица дает общие указания относительно выбора посуды подходящей для того или иного режима приготовления в печи

Материал	СВЧ режим
Жаропрочное стекло	Да
Обычное стекло	Нет
Жаропрочная керамика	Да
Пластик пригодный для СВЧ режима	Да
Кухонное полотенце	Да
Металлический поддон	Нет
Металлическая решетка	Нет
Алюминиевая фольга и контейнеры из фольги	Нет

ОПИСАНИЕ



1. Система безопасности дверцы
2. Смотровое окошко дверцы
3. Вентиляционное отверстие
4. Вал
5. Подставка
6. Стекланный поворотный стол
7. Панель управления



- 1) Таймер (0-30 минут)
- (2) Ручка выбора уровня мощности микроволнового излучения

- HIGH выходная мощность 100%
- M.HIGH выходная мощность 85%
- MED выходная мощность 66%
- M.LOW выходная мощность 48%
- DEFROST выходная мощность 40%
- LOW выходная мощность 17%

ЭКСПЛУАТАЦИЯ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Чтобы установить программу приготовления, поместите продукты в печь и закройте дверцу печи.



Поворотом ручки выбора мощности микроволнового излучения выберите нужную программу приготовления (уровень мощности).

При помощи ручки таймера установите время приготовления.

ЗАМЕЧАНИЕ: После поворота ручки таймера микроволновая печь начнет приготовление.

Для того, чтобы установить время приготовления менее 2 минут, поверните ручку таймера до позиции 2 минуты, а затем установите нужное время.

Если Вы извлекаете продукты из печи до окончания установленного времени приготовления или когда микроволновая печь не используется, **ВСЕГДА ВОЗВРАЩАЙТЕ РУЧКУ ТАЙМЕРА В НУЛЕВОЕ ПОЛОЖЕНИЕ.**

Чтобы прекратить процесс приготовления, потяните за ручку и откройте дверцу – микроволновое излучение будет прекращено автоматически благодаря системе защиты. Если оставшееся время приготовления не требуется, перед закрытием дверцы установите ручку таймера **TIMER** в нулевое положение.

УХОД И ОЧИСТКА

1. Перед началом очистки отключите печь и отсоедините ее от сети.
2. Поддерживайте чистоту в нише печи. При попадании брызг пищи или напитков на стенки печи сотрите их влажной тряпочкой. Если печь загрязнилась сильно, используйте для очистки мягкое чистящее средство. Не используйте аэрозоли и другие сильные чистящие средства, т.к. они могут повредить поверхность дверцы.
3. Внешние поверхности печи очищайте влажной тряпочкой. Не допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия печи.
4. Для удаления брызг с обеих сторон смотрового окошка дверцы используйте влажную тряпочку.
5. Не допускайте попадания воды на панель управления. Очищайте панель мягкой, влажной тряпочкой. При очистке панели управления оставьте открытой дверцу печи, чтобы печь случайно не включилась.
6. При скоплении пара с внутренней или внешней поверхности дверцы печи, протрите эти поверхности мягкой тряпочкой. Скопление пара может возникнуть при использовании печи в условиях повышенной влажности. Это нормально.
7. Необходимо время от времени вынимать поворотный стол для очистки. Мойте стол теплой мыльной водой или используйте посудомоечную машину.
8. Чтобы избежать появления сильного шума регулярно очищайте подставку и пол ниши. Пол достаточно протереть тряпочкой смоченной в слабом чистящем средстве. Подставку мойте теплой мыльной водой или используйте посудомоечную машину. Очищив подставку, установите ее в печи в первоначальное положение.
9. Для того чтобы устранить неприятные запахи, скапливающиеся внутри печи, налейте в глубокую, пригодную для СВЧ печи, миску чашку воды, добавьте туда сок и кожуру одного лимона. Включите СВЧ режим на 5 минут. Тщательно протрите стенки печи сначала влажной тряпочкой, затем мягкой тряпочкой насухо.
10. Если понадобится замена лампочки освещения печи, обращайтесь в службу сервиса фирмы, продавшей Вам устройство.